

Szerkesztőség
Arad, Acsev-palota.

Kiadóhivatal
ulv. Regele Ferdinand 4/22
(József főherceg-ut.)

(Aradi Nyomda Vállalat)

üregnyom: Közlöny, Arad

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal
151.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

* Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF. *

ELOFIZETES

HELYBEN ÉS VIDEKEN

Éves ár 720 Lej
Fél évre 360 Lej
Negyed évre 180 Lej
Havonta 60 Lej

Hirdetések díjazás szerinti.
Megjelenik naponta reggel.

Egyes szám ára 4 lej, vasárnap
5 lej. Bucarestben 50 banival
több

Az angol választások

végleges eredménye. Ebben a percben még nem ismeretes ugyan, de az eddigi eredmény azt jelzi, hogy a munkáskormány és vele együtt Macdonald és a munkásság uralma megbukott. Zinovjev levele megtette hatását és bár utólag Macdonald megkezdte bizonyítani, hogy az Anglia bolsevizálásáról szóló szovjetlevél hamisítvány. Baldwinék alaposan kihasználják korteseszközük a Zinovjevlevél hatását és ennek tudható be, hogy a konzervatív és kimondottan polgári párt már eddig is magához vonzotta a szavazatoknak több mint felét és az eddig beérkezett jelek után itélve, nagy többséggel kerül uralomra.

A Zinovjev-levél nem is fontos emel a választásnál, amely óriási kihatással lesz a német választásokra és az amerikai elnökválasztásra. A lényeg az, hogy a munkáspárt még csak nem is egy esztendői uralom után kénytelen helyét átadni, mert bebizonyosodott, hogy nem kormányképes. A baloldal emberei nem képesek kormányozni az óriási brit világbirodalmat, miként hogy ennek a hatalmas országnak a lakossága sem túlnyomólag munkásokból áll, dacára annak, hogy kiemelt ipari állam, hanem abban a kis és középpolgárság is értékes és produktív elem. A szovjettel való kacerkodás észre térítette Angliát, a mely belátta, hogy nem teheti le sorsát olyanok kezébe, akik meg akarják dönteni a polgári társadalom évezredek uralmát és akik veszedelmes kalandokba vihetnék az országot. Ez a mai választás egyben hű képe Anglia és az egész világ mentalitásának. A háboru utáni emberiség nem kér többé háborukból, kalandokból, forradalmakból, nagy átalakulásból. Ez a társadalom békéi, nyugalmat, konzolidációt és az egyén megbecsülését akarja, Dolgozni és produktálni akar, ez pedig csak rend és nyugalom közepette lehetséges, amit pedig Macdonald, bármilyen nagy koncepciójú ember is, nem tudott biztosítani. De egyben utmutató az angol polgárság mostani győzelme egész Európának is, a mely végül is öntudatra ébred és belátja, hogy a munkásság még nem elég érett arra, hogy kormányzóképes legyen.

Az angol választás példát mutat egész Európának, hogy ha a polgárság összefog, akkor a maga hatalmas erejével elsöpör minden kétesértékű kísérletezést, nyugtalanságot, mert a polgárságnak, a polgári uralomnak, a maga százados hagyományaihoz hiven egy vágya van csak: a béke és a nyugalom.

Két egyezmény Románia és Magyarország között

Rendezték a büntügyi és polgári jogsegély kérdését.

(Budapest, október 30.) Pesthy Pál magyar igazságügyminiszter a nemzetgyűlés mai ülésén terjesztette be a Romániával kötött két egyezmény beiktatásáról szóló törvényjavaslatokat. Az első egyezmény a közönséges bűnösök kiadatásáról és a büntügyi jogsegélyről, a második a polgári jogsegélyről és magánjogi kérdésekről intézkedő buourestii egyezményt lépteti életbe. Az egyezmények kölcsönösen biztosítják az állampolgárok perlési képességét és a bíróságok előtt való egyenlő elbánást. Öröklési ügyekben az örökhagyó államának törvényei az irányadók. Az egyezmények megállapítják az ügyvédi képviselőket lehetőségeit is.

ről intézkedő buourestii egyezményt lépteti életbe. Az egyezmények kölcsönösen biztosítják az állampolgárok perlési képességét és a bíróságok előtt való egyenlő elbánást. Öröklési ügyekben az örökhagyó államának törvényei az irányadók. Az egyezmények megállapítják az ügyvédi képviselőket lehetőségeit is.

Konzervatívok győznek Angliában.

A munkáspárt jelentős számú mandátumot veszített, a liberálisok egészen apró párttá zsugorodnak össze.

(London, október 30.) A tegnapi lefolyt választások eredménye a jövő politikájának legalább néhány esztendőjére lesz döntő befollyással. Nemsokára Németország is választani fog a birodalmi gyűlés feloszlata következtében és az Északamerikai Egyesült Államok is elnökválasztás előtt áll. Mind a két választásra súlyos befolyással lesz az angol választások eredménye. Ezáltal szokatlannul alacsony volt az egyhangu választások száma és mindössze 32 olyan kerület van a 615 között, ahol csendesen és izgalom nélkül teltek el a választás napjai. Érdekes, hogy a politikai nagyságok nem részesültek ebben a nagy tiszteltben, mert a liberálisok vezérégyéniségei, mint Lloyd George, Asquith, John Simon, a munkáspárt vezérei közül a legsúlyosabbak Macdonald, Henderson és Snowden erős harcot kellett, hogy vívjának mandátumaik megszerzése érdekében. A konzervatívok vezérei közül csak Baldwin kapta meg egyhangulag mandátumát és a többiek, akik egyhangu választásnak örvendhettek a pártok közemberei közé tartoznak.

A 615 mandátum közül 217 kerületben csak konzervatív ellenjelöltje volt a munkáspártnak. Ezekben a kerületekben aztán éppen a liberális szavazatok döntötték el, hogy ki lesz a hatalom péntektől kezdve Angliában. A választási harc egyik legérdekesebb eseménye a kommünista felhívás volt. Macdonald ugyanis egyik választási beszédében kijelentette, hogy Zinovjev levele, amely Anglia kommunizálására lett volna hivatalos elősegíteni, közönséges hamisítvány. Az első pillanatokban ő is elhitte, hogy a levél valódi, azonban a bizonyítékok meggyőzték arról, hogy egy hamisított levelet juttattak az illetékesek kezére és ezt kortescélokra használták fel. A hamisított levél mögött a konzervatív párt kezét látják és határozottan a konzervatív párt dobta

bele a közrudatba Zinovjev hamisított levelének ügyét, akkor nagy szerű korteseszközt használt, a mellyel magának sokat használt és a munkáspártnak rengeteget ártott.

A választások ugyan mindentűt befejeződtek, de a szavazatok számlálása sok helyen nehezen megy, s így a végleges eredmény eddig még nem alkotható meg. A választókerületekből eddig beérkezett jelentések szerint is a konzervatív párt nagyarányú győzelme s a liberálisok nagy veresége várható. Az eddigi eredmények szerint megválasztottak 164 konzervatív, 78 munkáspártit, 22 liberális és 2 pártonkívülit. A konzervatívok eddigi veresége 6, a munkáspárté 32, a liberálisoké 44 mandátum. Azonban hátra van még 352 kerület választási eredménye. Az eddigiek között megválasztották a munkáskormány tagjai közül Henderson, Clynes és Walsh minisztereket, míg a kormány női minisztere Margárete Bonfield kibukott. Asquith, a liberálisok egyik vezére Paislyben megbukott, azonban egy másik választókerületben megválasztották. A megválasztottak között van Lady Astor is, ellenben Baldwinak, a konzervatívok vezérének Oliver nevű fia, aki munkáspárti programmal lépett fel, megbukott.

Legújabb jelentések szerint a konzervatívok győzelme a legméretrészebb bizakodókat is meglepte. A Daily Herald már mai számában, a végleges eredmények beérkezése előtt, megállapítja a konzervatívok győzelmét és a liberálisok döntő vereségét. — A Daily News szerint a konzervatívok győzelme azt igazolja, hogy az ország forradalomellenes. Asquith valószínűleg visszavonul a liberális párt vezetésétől a párt veresége miatt és a párt vezetését Lloyd George veszi át. Több kerületben a választások alatt véres összeütközések voltak. A konzervatív jelölteket több helyen inzultálták a

munkások. Londonban óriási tömegek virrasztották át az egész éjszakát és várták a választások beérkező eredményeit. Annyit máris megállapítottak, hogy a választók 80 százaléka leszavazott.

El nem fogadott alapítvány.

Az aradi egészségügyi felügyelőség érdekes döntése.

(Saját tudósítónktól.) Érdekes bonyodalmak támadtak egy jótékony hagyományozás ügye körül. Egy előkelő oradeamarei (nagyvárad) patricius család utolsó tagja báró Luzsénszky Leuke nem rég halt meg és végrendeletében a nagyvárad Sztaroveszky-gyermekkorháznak 5000 lejt hagyományozott, hogy abból az ő nevére egy alapítványt létesítsenek. A kórház, amely a végrendelet elkészítésekor még városi intézmény volt, közben állami kórház lett és így a városi jóléti osztály értesítette erről az aradi egészségügyi felügyelőséget. Dr. Demian Aurél aradi egészségügyi felügyelő jelentést küldött a hagyományról az egészségügyi miniszteriumnak, amely most válaszolt a jelentésre. A válasz szerint az 5000 lejt, mint alapítványt csekély összege miatt nem fogadhatják el, ellenben, mint adományt szívesen veszik. Az átiratot dr. Demian felügyelő elküldötte Oradea-marera, ahol a város dönt a további lépések felől. Értesülésünk szerint a város most kérni fogja az aradi egészségügyi felügyelőséget, engedélyezze az összegnek a Principele Mircea gvermekvédő egyesületnek való adományozását. Ha ilyen kérés érkezik az aradi felügyelőséghez, ez is a miniszteriumhoz kerül döntés végett.

Gömbös Gyula párbajban megsebesült.

Budapestről táviratozzák: Gömbös Gyula ismeretes sértő kifejezései miatt, amelyet Wild József nemzetgyűlési képviselőre tett, a képviselő nyílt levele miatt, mint emlékeztetés, lovagias affér keletkezett. Wild József provokáltatta Gömbös Gyulát és a párbajt ma vívták meg egymással az ellenfelek. A feltételek szerint teljes bandázssal, lovassági kardokkal a teljes harcképtelenségig, kellett a párbajt végigküzdeni. Rendkívül heves összecsapással kezdődött az első menet és már az első menetben Gömbös két vágást kapott a fején, mire az orvosok megállapították a harcképtelenséget. Gömbös Gyula segédei Zsilinszky Endre és Eckhardt Tibor, Wild Józsefé pedig Hajós Kálmán és Karafiáth Jenő képviselők voltak.

— Férgek kenyér Aradon. Az aradi orvosi hivatalhoz ma két feljelentés érkezett Weisz és Kormos Crisan (Karolina) uccai pékmesterek ellen, hogy az általuk sütött kenyérben liszipondrókat találtak. A feljelentők az általuk vásárolt kenyérből mintát is vittek az orvosi hivatalba. Dr. Cucu Vazul városi főorvos megvizsgálta a bemutatott kenyeret és meggyőződött róla, hogy abban tényleg tisztérgek vannak. A főorvos megbízásából dr. Kabdebó György hatósági orvos vizsgálatot tartott a Weisz és Kormos-féle pékműhelyben, azonban nem talált semmi kifogásolni való. A feljelentők ennek dacára bizonyították, hogy a kenyér az említett pékmesterektől került hozzájuk. Dr. Cucu főorvos kijelentette a Közlöny munkatársának, hogy szigorú vizsgálatot indít ebben az ügyben és a bűnös pékmestert érdeme szerint fogja megbüntetni.

— Tolvaj kocsis. Az aradi államrendőrség ma délelőtt letartóztatta Popescu Miklós foglalkozás nélküli kocsist, aki Kuhn Antal Mihai Vitteazul (Ferenc) téri vendéglőstől nagyobb mennyiségű likőrt lopott. Az elfogott tolvaj csak tegnap szabadult ki az aradi ügyészség fogházából, ahol lopás miatt három hónapi fogházra volt elítélve. A javithatatlan tolvajt átkísérték az ügyészségre.

— Természetes halál — nem mérgezés. A Közlöny megírta, hogy a napokban Zsivanescu Miklós CFR aradi műhelyének cipész munkása gyanus körülmények között meghalt. Az ügyészség elrendelte a szerencsétlen ember holttestének boncolását, mert az a gyanu merült fel, hogy Zsivanescut megmérgezték. A rendőrség meg is indította a nyomozást és őrizetbe vett egy asszonyt, akit a cipészsegéd megmérgezésével gyanúsítottak. A boncolás ma történt meg az alsótemető halottasházában és annak eredményéről a boncolást végző Bradean Athanáz vármegyei főorvos kijelentette a Közlöny munkatársának, hogy a cipészsegéd természetes halállal halt meg, bélszakadás áldozata lett. A boncolás eredménye alapján az őrizetbe vett asszonyt a rendőrség szabadon bocsátotta.

— Az Aradi Filharmonia Egyesület, Unger Mór elhunytával megüresedett karmesteri állást Mütter-müller József tanár megválasztásával betöltvén, péntek este fél 9 órakor Aradon, a Kulturpalota hangolótérmeben összpórárt tart és felkéri a zenekar minden tagját, hogy ezen próbán okvetlenül megjelenni sziveskedjen.

Amerikai örökséget kapott egy aradi asszony.

Elhunyt fia után havi 500 dollár apanázs illeti meg.

(Saját tudósnktól.) Az aradi rendőrség ma értesítést kapott a bucarestii amerikai konzulátustól, hogy az északamerikai *Minneapolisban* meghalt egy Deixner Jenő nevű 56 éves gazdag háztulajdonos, aki mintegy 25.000 dollár értékű örökséget hagyott Aradon lakó édesanyjára, azzal a kikötéssel, hogy minden hónapban 500 dollárt fizessenek neki ki. A tekintélyes havijáradékról szóló híruán felkerestük a Crisan (Karolina)-uccában lakó özvegy Deixner Józsefnét, egy alacsony, szerény beszédű, fehérhaju öregasszonyt, aki elmondta, hogy ő az örökös. Fia körülbelül 20—22 évvel ezelőtt vándorolt ki. Szorgalmas munkával nagy vagyont szerzett, amely házasságával még gyarapodott is. A gyermektelen házaspár boldog életet élt, míg két évvel ezelőtt meghalt az asszony. Deixner Jenő egy évvel ezelőtt halt el, az értesítést róla, azonban csak néhány hó

nappal ezelőtt kapták meg. Az örökösök után két kétemeletes és egy háromemeletes ház maradt, amelyeknek a jövedelmét kapja havonként a gyászborulni anyja.

— Én már öreg vagyok ahhoz, — mondotta — hogy ennek az ügynek én járjak utána és így az örökségügyet Békéscsabán lakó leányom intézi. Nem is sokat törődöm vele, hiszen nekem már úgy sincs sok hátra az életből. Legfeljebb többi gyermekeim veszik hasznát. Bizony — sóhajtotta a fehérhaju öregasszony — nem hittem volna, hogy én fogok a fiamtól örökölni. Amint az örökös szávaiból kivettük, a nagy vagyon nem változtat eddigi életmódján és éppen olyan szerényen, megelégedetten akar ezután is élni, mint eddig. Még a mai világban is vannak olyanok, akiket a váratlanul jött nagy vagyon nem szédít és nem változtat meg...

Rosszul sikerült a szabadkai akasztás

Kilenc percig élt a szabadkai gyilkos a kivégzés után. Nem jól dolgozott a serajevói hóhér.

(Szabadka, október 30.) Teljes részletességgel beszámoltunk arról az izgalmas lefolyású kivégzésről, amelynek delikvensé Tóth Imre földesgazda volt, aki három embert ölt meg, és rabolt ki. A kivégzésnek még érdekes részletei vannak, amelyeket szabadkai tudósítás alapján itt adunk:

Réggel hét óra tíz perc volt az akasztás pillanata és a delikvens Tóth Imre az akasztás után öt-hat perccel még mindig élt. Az orvos hallócsövet vett, ráillesztette az akasztott ember szívéhez, mely még mindig dobogott. A felakasztott ember szíve vert — a hóhérok ugyanis *elmulasztották eltörni Tóth nyakcsigolyáját* és egyszerűen megfojtották a delikvenst. — Csak kilenc perccel az akasztás után konstataálták, hogy megszűnt a szívmozgás. A segédhóhér oda ment a holttesthez, benyúlt a háta mögé és leoldotta a zsineget a csuklóiról. A két kar előrelejt, a hulla mozgott, mintha élne.

Az izgalmas akasztási aktus után az újságírók megkérdezték Mauser serajevói hóhértól, hogy miért nem törte el a delikvens nyakcsigolyáját.

— Mit? — csodálkozott a hóhér.

— Nem szokta eltörni?
— Nem.

— Ha otthon akar timisoarai Record Speciala sört inni, (minden étkezéshez, sörkurához, uzsonnához és mulatságok, házibálak alkalmával a legélevezetesebb ital) rendeljen Reusz Sándor cégnél Arad, Bul. Regele Ferdinand I. No. 33. (Boros Beni-tér). Telefon 141., legalább 10 üveggel házhoz szállítva.

— Elítelt soffőr. Az aradi rendőrség kihágási bírósága ma ítélkezett az Ar. 24 jelzésű automobil soffőrje felett, akinek vigyázatlansága súlyos balesetet idézett elő az arad-siklói országúton. A soffőr nem tartotta be a hajtási rendszabályokat és könnyelműségének az lett a következménye, hogy az országúton egymásután haladó három szekeret elütött. A szekeret felfordultak és a bentülők köny-

nyebb sérüléseket szenvedtek. A vizsgálattal soffőrt a kihágási bíróság tizenöt napi elzárásra és 2000 lej pénzbírságra ítélte.

— Becsapott hitelező. Érdekes ügyet tárgyalt ma a timisoarai törvényszék Marinceu timisoarai szállítási vállalkozó pénzzavarában egy nőismerősétől nemrég 40.000 lej kölcsönt vett fel. Zálogul egy lópasszust és egy kocsit adott. Amikor a határidő letelte után a szállítási vállalkozó nem fizetett, a hitelező értekezíteni akarta a zálogul kapott tárgyakat. Ekkor derült ki, hogy egyik sem a vállalkozó tulajdona. A hitelező feljelentést tett Marinceu ellen, akit a törvényszék mai tárgyalásán 15 napi szabadságvesztésre, 500 lej pénzbüntetésre és az összes költségek megtérítésére ítélte.

— Árusíthatók a külföldi gyógyszerkülönlegességek. Ismeretes, hogy a kormány, illetve az egészségügyi minisztérium betöltötte a külföldi gyógyszerkülönlegességek romániai árusítását. Az akkor megjelent közlemény szerint, kimutatás készülne azokról a gyógyszerkülönlegességekről és szérumokról, amelyeket árusítani szabad. Most értesítés érkezett Bucurestiből az aradi gyógyszerész-szövetséghez, amelyben közlik, hogy miután a munkálatok még nem készültek el, a tilalmat hat hónappal kitolják, vagyis további hat hónapig ismét lehet minden külföldi gyógyszerkülönlegességet árusítani.

— Borzalmas sirfeirat. A debreceni temetőben megrendítő sirfeiratot találtak: Itt nyugszik az Urban idős. Mórca József, meghalt élete 62-ik évében. A fia lőtte agyon. — Idős Mórca József meghalt élete 47-ik évében A leánya ölte meg. — Mórca Erzsike Öngyilkos lett élete 17-ik évében. Az édesanyját lőtte agyon. — Ifj. Mórca József Meghalt 27. életévében a börtönben Az apját ölte meg. Az örök irgalmasság kegyelmezzen az ő bűnös lelküknek. — A sirkövet egy jótékonsági egyesület emeltette, amelyre a boldogtalan család utolsó tagja a vagyont hagyta.

Kivándorol

a numerus clausus szerzője.

Haller István volt magyar kultusz-miniszter Amerikába költözik.

(Budapest, október 29.) Haller István, volt vallás- és közoktatásügyi miniszter, a numerus clausus törvény megalkotója a közeljövőben kivándorol Amerikába. Beavastott körökben úgy tudják, hogy Haller azért határozta el magát a kivándorlásra, mert úgy a parlamentben, mint a — Tanító Bank csődje után — a közgazdasági életben is teljes visszavonultságba kényszerült.

Maga Haller missziós utnak nevezi amerikai utazását. A pártjához közelállók azonban azt mondják, hogy a missziós küldetés csak ürügy arra, hogy leplezze az utazás igazi célját, ami nem egyéb, mint elhelyezkedést keresni állandó letelepedés céljára. Haller István nem kíván többé visszatérni Magyarországra.

Haller István a magyar viszonyok miatt elkedvetlenedett a politikától és ezt az elkedvetlenedését a Tanító Bankjának az ügye még fokozta. Hallert azok a kisemberek is elhagyták, akik valaha élükre emelték őt, s a numerus clausus megalkotója, épp törvényének országosan súlyos hatása alatt most menekülni kénytelen. A liberális közvélemény menekülést lát abban, hogy Haller István egy olyan törvény következményeinek a terhétől igyekszik szabadulni, amely törvény a kulturhiány veszedelmével fenyeget. Kivándorlásának hírével kapcsolatban beszélnek arról is, hogy bizonyos körök társadalmi uton segítik elő Amerikába való utazását.

Kacagómatiné

vasárnap d. e. 11 órakor

Fatty, Seff és Smaty

vigjátékok csak gyermekeknek

az aradi Urániában.

Báró Eötvös József
osodaszép költeménye!

A
megfagyott
gyermek

Szécsi Ferkóval
a főszerepben.

Szombattól
az aradi
APOLLOBAN.

Sándor (volt Kelet) **Hírlapiroda** hatóságilag engedélyezett vizumgyűjtő osztálya közismert pontossággal garancia mellett naponta intézetet el kiprobált szakképzett futárokkal vizum és bármilyen megbízásokat **CLUJ, TIMISOARA és BUCURESTIEN.**

KÖZGATDÁSÁG

Zürichben 2.90, Párisban 10.90 a lej.

HELYI VALUTAÁRAK. (Október 30.) Francia frank 9.50, svájci frank 34.90, dollár 175, dinár 2.60. Szokol 5.35, líra 8, angol font 812. **Kifizetések:** Budapest 430, Bécs 390, Prága 5.35, Zürich 34.45, Milano 7.88, London 810, Páris 9.40, Newyork 1766, Belgrád 2.58.

ZÜRICH NYITÁS. (Október 30.) Amsterdam 204.70, Newyork 520, London 2345, Páris 27.30, Milano 22.52.50, Prága 15.50, Budapest 0.0068, Belgrád 7.52.50, *Bucuresti* 2.90, Bécs 0.0073.25.

ZÜRICH ZÁRLAT. (Október 30.) Amsterdam 205, Newyork 520.25, London 2348, Páris 27.30, Milano 22.55, Prága 15.50, Budapest 0.0068, Belgrád 7.52.50, *Bucuresti* 2.90, Varsó 0.00099.75, Bécs 0.0073.50.

BUCURESTI TÖZSDEZÁRLAT. (Október 30.) **Kifizetések:** Páris 9.40, London 803, Newyork 178, Milano 7.73, Zürich 34.25, Bécs 0.0025.25, Prága 5.30. **Váltások:** Napoleon 7.10, aranyárka 43, léva 1.25, török líra 0.96, angol font 8.05, francia frank 9.65, svájci frank 35, líra 8, drachma 3.10, dinár 2.55, dollár 178, lengyel marka 0.00034, osztrák korona 0.0026 magyar korona 0.0024, sokol 5.26.

BUDAPESTI ÉRTÉKTÖZSDE ZÁRLAT. (Október 30.) Magyar Hitel 437.000, Osztrák Hitel 172 ezer, Salgó 475.000, Rima 128.000 Ganz Danubius 2.050.000, Kószén 2.850.000, Szlavonia 79.000, Kereskedelmi Bank 1.055.000, Schlick 46.000, Cukor 2.300.000, Csáky 11.500, Ofa 495.000, Hazai Takarékok 2.890.000.

BUDAPESTI DEVIZAKÖZPOT LEJGYŰZÉSEI. (Október 30.) Belgrád 1102—1108, *Bucuresti* 430—435, London 345—347000, Newyork 76470—76870, Páris 4013—4043, Prága 2274—2286, Bécs 108—108.60, Milano 3299—3334.

A Temesvári Sörfőzde Részvénytársaság közgyűlése.

Saját tudósítónktól. E hó 28-án tartotta a Temesvári Bank és Kereskedelmi R.-T. tanácstermében Szana Zsigmond elnöklete alatt a Temesvári Sörfőzde R.-T., amely a Bánát egyik legrégebbi iparvállalata, 40-ik rendes évi közgyűlését. Az intézet elnöke a részvényesek üdvözlése után arra utal, hogy a Temesvári Sörfőzde jelenlegi részvénytársasági formájában ugyan csak a 40-ik évfordulóját üli, azonban már korábban is részvénytársaság volt, amely 1870-ben alakult s így mint részvénytársaság is tulajdonképpen 54-ik évfordulója volna a vállalatnak. Pá kell azonban utalni arra, hogy a sörfőzde már Mária Terézia idejében alapított és pedig arval a rendeltetéssel, hogy az itt álmásozott bajor és osztrák katonák kedvenc italukat itt is megkaphassák. A jelenlegi igazgatóság az átvett értékes örökséget igyekezett legjobb lelkiismerete szerint nemcsak megőrizni, hanem gyarapítani is és a Temesvári Sörfőzde R.-T. ma méltán a technikai fejlettség legmagasabb fokán állónak mondható. Ter-

mékei országos kedveltségnek örvendenek és a temesvári sör joggal foglalja el minőségileg a vezető pozíciót.

Szidon Oszkár ügyvezető igazgató előterjesztette a lefolyt üzleti évi mérleget, amely 4.400.218.73 lej nyereséggel zárul. A közgyűlés elhatározta, hogy a lefolyt üzletévre 25 százalékot, vagyis részvényenként 50 lej osztalékot fizet és 416.297.73 lejt új számlára elővitel. Az igazgatósági és felügyelő bizottsági választások megejtése után Szana elnök a közgyűlést be-rekeszti.

= Timisoarai igazgató budapesti bankvezér. A timisoarai pénzügyi világban érdekes változás van. Stá-morav Jánost, a timisoarai Magyar Általános Hitelbank igazgatóját a budapesti Nemzeti Hitelintézet igazgatójának nevezték ki. Az új vezér-igazgató a napokban foglalja el új állását.

= Aradi őszi vásár. Pénteken kezdődik meg Aradon az őszi vásár, amely október 31-től november 4-ig tart. A vásár első napján állatvásárt tartanak, a kirakodó-vásár vasárnap lesz.

MOTI

xx Ma, pénteken utoljára vetíti az aradi Apolló a Kaméliás hölgy című szenzációs filmdrámát. Ifjabb Dumas Sándor öröksépségű drámájának legszebb és legmeghatóbb mozzanatai elevenednek meg ezen a tökéletes kiállítású filmen. Armand Duval és Gauthier Margit immár klasz-szikus szerelmének megújuló momentumai valósággal elbűvölő erővel érvényesülnek Rodolpho Valentino és Nazimova gyönyörű alakításában.

xx Báro Eötvös József örökbecsü költeménye: A megfagyott gyermek Szécsi Ferkóval a főszerepben, szombattól az aradi Apollóban.

xx Az aradi Uránia mozgószínházban ma, pénteken először kerül vetítésre a Nibelungen filmremek második, befejező része. Előadások kezdete 5, 7 és 9 órakor. Ma, pénteken éjjel 11 órakor megegyeszer bemutatják a Nibelungen filmremek első részét, hogy azok is megnézhessek a monumentális filmremeket, kik eddig bármi okból nem nézhették meg. Az éjjeli előadásra is egész nap árusít jegyeket az Uránia pénztára.

Cenzurát: Prefectura Judefului.

Felelős szerkesztő: RÉTHY JÓZSEF.

Dr. Groszman Alfrédné szőnyegszövő-műhelye

Arad, Strada Moise Nicoara 17. (Petőfi-uca). Raktáron tart és rendelésre készít eredeti keleti minták szerint, legjobb anyagból készült, kézzel csomózott szőnyegeket. Készít hiteles antik rajzmintákat. Elad kiprobált, legjobb gyapjúfonalakat, valódi perzsa színekben, ugyszintén felvett- és le-szövő fonalakat. — Kezdoőknek állandó tanfolyam. 10138

Arad főterének legforgalmasabb helyén I. emeleten

3 nagy uccai szobából álló helyiség

irodának vagy üzlethelyiségnek

azonnal kiadó.

Cim az Aradi Közlöny kiadó hivatalában.

6000

Őszi vásár!

Őszi vásár!

RENAISSANCE

• A R A D, Str. Bratianu 2. (Minorita-palota.) Weitzer I.-u. 2.

Szövetek:

140 cm. tiszta gyapju női kabát szövet	L. 325.—
140 cm. tiszta gyapju férfi öltöny szövet	298.—
Női ruhászövet	145.—
140 cm. kockás divatszövetek	300.—
140 cm. Velour kabát szövet	L. 390.—450.—540.—
Tiszta gyapju Doubl szövet	460.—575.—

Valódi angol szövetek ériási választéka!

Divatújdoncságok:

Gyönyörű mintás bársony L. 198—235.—
Francia flanel 69.—
Mintás liberti bélés 85—98.—
Selyem divatszínnek 240.—
Eponge flanel 98—112.—
Cilinder kalapbársony 290.—

Barchendek, flanelok minden árban!

Selyem bársonyok:

Velour ehiffon selyem bársony	L. 750.—
Tiszta selyem Brocát bélés	L. 325, 380, 440.—
Angol ruhabársony L. 375.—
Crep Saten minden színben L. 550.—
Crep de chen minden színben 468.—
Gyermek ruhabársony 198.—
Crep marocain L. 250, 290.—, 330.—

Vásznak, chiffonok, szőnyegek butorszövetek

Futószőnyeg 98.— lejtől.

Futószőnyeg 98.— lejtől.

Az Erdélyi Élet

minden szombaton szenzációs tartalommal jelenik meg. Állandó politikai, társadalmi, művészeti és közgazdasági közlemények a legjobb írók és újságírók közreműködésével. Olvassa és terjessze!

